



Для немедленной публикации:
07/08/2015 г.

ГУБЕРНАТОР ЭНДРЮ М. КУОМО
(ANDREW M. CUOMO)

**ГУБЕРНАТОР КУОМО (CUOMO) ОБЪЯВЛЯЕТ О ТОМ НАПРАВЛЕНИИ
ДЕПАРТАМЕНТОМ ЗДРАВООХРАНЕНИЯ ШТАТА ОПЕРАТИВНЫХ ГРУПП В
БРОНКС (BRONX) ДЛЯ ВЫПОЛНЕНИЯ АНАЛИЗОВ НА НАЛИЧИЕ БАКТЕРИИ
ЛЕГИОНЕЛЛА (LEGIONELLA)**

*Заявление опубликовано по итогам брифинга, проведенного в
представительстве Губернатора в городе Нью-Йорке с участием
официальных лиц из Центра по контролю и профилактике заболеваний
(CDC) и локальных департаментов здравоохранения со всего штата Нью-
Йорк*

*По просьбе Губернатора представители Центра CDC направлены в Нью-
Йорк в помощь официальным лицам местного уровня и уровня штата в
рамках сбора проб и проведения мероприятий по тестированию*

*Руководитель Департамента здравоохранения штата пересмотрит
применимые регламентирующие нормы и правила на предмет возможного
корректирования и улучшения для того, чтобы не допустить
повторения подобных вспышек в будущем*

Губернатор Эндрю М. Куомо (Andrew M. Cuomo) сегодня объявил о том, что, начиная с завтрашнего дня, оперативные группы под руководством Департамента здравоохранения (State Department of Health) будут развернуты на территории Бронкса (Bronx) в помощь в сборе проб и выполнении анализов воды из башни охлаждения на возможное присутствие в воде бактерий Легионелла (Legionella). Решение о принятии таких мер следует за вчерашним объявлением о том, что штат проводит бесплатные анализы для владельцев зданий и операторов охлаждающих башен и установок с испарительными конденсаторами, которые могут быть источниками бактерий, а также о начале работы двух бесплатных телефонных линий (888-769-7243 и 518-485-1159) в поддержку мероприятий по отбору проб. По распоряжению Губернатора руководитель Департамента здравоохранения штата доктор Зукер (Dr. Zucker) также примет меры по пересмотру текущих регламентирующих норм и правил, а также рассмотрит возможность внесения поправок в указанные нормы и правила во избежание

вспышек болезни легионеров (Legionnaires' Disease) в будущем.

Сегодняшнее заявление было сделано по итогам брифинга, проводившегося в представительстве Губернатора в городе Нью-Йорке с участием официальных лиц из Центра по контролю и профилактике заболеваний (Centers for Disease Control and Prevention), Департамента здравоохранения штата (State Department of Health) и местных департаментов здравоохранения со всего штата Нью-Йорк.

«По мере того, как на официальном уровне ведется работа по сдерживанию и борьбе с текущей вспышкой болезни легионеров (Legionnaires' Disease), сегодня мы делаем еще один шаг вперед в направлении укрепления защиты ньюйоркцев, — сказал Губернатор Куомо (Cuomo), — Мы принимаем меры с целью лечения жертв заболевания и противодействия расширению зоны действия вспышки; при этом также принимаются меры по охране здоровья населения в будущем. Я хотел бы поблагодарить директора Центра CDC доктора Фридена (Dr. Frieden) за его оперативную поддержку, а также всех наших партнеров в Центре CDC, город Нью-Йорк, и в местных департаментах здравоохранения за эффективные скоординированные действия и сотрудничество. Наконец, я хотел бы подчеркнуть, что мои мысли и молитвы сейчас с теми, кто пострадал от болезни легионеров, а мое сердце с теми, кто потерял своих родных и близких, павших жертвами этого ужасного заболевания».

Руководитель Департамента здравоохранения доктор Говард Зукер (Dr. Howard Zucker) добавил: «Эта ситуация, в которой мы призываем на помощь все имеющиеся ресурсы, и нам необходима помощь всех наших партнеров на всех уровнях власти, которые помогут нам нейтрализовать создавшуюся ситуацию. Только что мы провели достаточно продуктивный брифинг, в котором приняли участие некоторые руководители служб здравоохранения со всего штата, и я хотел бы поблагодарить их всех, а также наших партнеров в Центре CDC, за то, что они присоединились к нам для того, чтобы помочь нам бороться с текущей вспышкой. Я полагаю, что мы принимаем важные меры, направленные на охрану общественного здоровья».

По результатам консультаций, проведенных между Губернатором и директором Центра CDC Томасом Фриденом (Dr. Thomas Frieden), было принято решение о направлении Центром CDC оперативной группы в город Нью-Йорк в помощь в принятии мер по борьбе с имеющей место на сегодняшний день вспышкой болезни легионеров (Legionnaires' Disease). Оперативную группу возглавляют доктор Кларесса Лукас (Dr. Claressa Lucas), представляющая Национальный центр иммунизации и респираторных заболеваний (National Center for Immunization and Respiratory Diseases, NCIRD), и доктор Дженсен Кунц (Dr. Jasen Kunz) из Национального центра экологической медицины (National Center for Environmental Health, NCEH).

Вместе с докторами Лукас (Dr. Lucas), Кунц (Dr. Kunz) и Зукер (Dr. Zucker) в брифинге принимали участие следующие официальные лица:

- Руководитель службы здравоохранения округа Уэстчестер (Westchester), доктор Шерлита Эмлер (Dr. Sherlita Amler)
- Руководитель департамента здравоохранения города Нью-Йорк, доктор Мэри Бассетт (Dr. Mary Bassett)
- Руководитель службы здравоохранения округа Эри (Erie), доктор Гейл Берстейн (Gale Burstein)
- Руководитель службы здравоохранения округа Нассау (Nassau), доктор Лоуренс Айнстайн (Lawrence Eisenstein)
- Руководитель департамента здравоохранения округа Кортленд (Cortland), доктор Катрин Фойерхерм (Dr. Catherine Feuerherm)
- Руководитель службы здравоохранения округа Саффолк (Suffolk), доктор Джеймс Томаркен (James Tomarken)
- Руководитель службы здравоохранения округа Олбани (Albany), доктор Элизабет Уэйлен (Elizabeth Whalen)

Вчера Губернатор Куомо (Cuomo) сделал [объявление](#) о том, что Департамент здравоохранения штата проводит бесплатные анализы на присутствие бактерии Легионелла (Legionella) для владельцев зданий, а также операторов, управляющих и арендодателей помещений и зданий, в которых установлены охлаждающие башни и установки с испарительными конденсаторами, которые могут быть источниками бактерий.

Губернатор также объявил о выделении двух телефонных линий, которые будут функционировать в «горячем» режиме для дополнительной оптимизации проведения анализов на присутствие Легионеллы (Legionella) официальными лицами Департамента здравоохранения штата (State Health). Номера телефонов «горячих» линий 888-769-7243 и 518-485-1159; услуги «горячих» линий бесплатно доступны владельцам и операторам зданий и сооружений. Операторы «горячих» линий ответят на ваши вопросы с понедельника по пятницу с 8:30 до 16:30. «Горячие» телефонные линии призваны оптимизировать принятие мер, направленных на сбор проб; кроме того они упростят задачу выполнения аналитических мероприятий и тестирования специалистами Департамента здравоохранения (Department of Health). Если вам требуется медицинская помощь, немедленно обратитесь к своему поставщику медицинских услуг или позвоните по номеру 9-1-1.

Владельцы зданий, управляющие, менеджеры и арендодатели, желающие сдать пробы на наличие Легионелл в ДОН, должны отправить имя, номер рабочего телефона и почтовый адрес, на который будет выслан набор для взятия пробы, на следующий адрес электронной почты: Legionella@health.ny.gov. ДОН вышлет заявителям соответствующий набор для взятия пробы и несложные инструкции.

Болезнь легионеров не передается от человека к человеку. Естественными средами обитания Легионелл являются вода и влажная почва, их можно обнаружить в ручьях и в прудах, баках с горячей водой, в воде охлаждающих башен кондиционеров воздуха и в испарительных конденсаторах, а также в

отвалах почвы на участках экскавации грунта, однако высокие концентрации бактерий могут представлять опасность для людей. Правильная профилактика и регулярная дезинфекция охлаждающих башен могут помочь максимально снизить количество Легионелл и, соответственно, риск заражения. Хотя подобные установки могут располагаться и в небольших домах, обычно водяные охлаждающие башни находятся в крупных промышленных или торговых зданиях, а также в многоэтажных жилых домах.

Американское общество инженеров в области отопления, охлаждения и кондиционирования воздуха (The American Society of Heating, Refrigeration and Air Conditioning Engineers, ASHRAE) недавно опубликовало новые правила, которым должны следовать арендодатели. Дополнительную, представленную DOH информацию о болезни легионеров вы сможете найти [здесь](#).

###

Дополнительная информация доступна на сайте www.governor.ny.gov
Штат Нью-Йорк | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418